

TOKAIZ Lite

ver 1.0

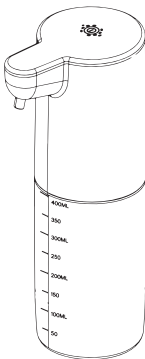
LSD-RA01-LWH

LSD-RA01-FWH

自動センサー式 ソープディスペンサー

取扱説明書

保証書在中



製品の取扱説明書は、製品改善のため
不定期に更新される場合があります。

正確な情報を確認するためには、QR
コードをスキャンして最新の説明書を
入手してください。

ご挨拶

この度は、弊社製品をお買い上げいただき、誠にありがとうございます。
製品を安全かつ正しくご使用いただくため、ご使用になる前にこの取扱説明書を必ずお読みください。

また、お読みになった後は、この取扱説明書をいつでも確認出来る場所に保管してください。

本書について

- 本書の内容は、予告なく変更される場合がありますので、あらかじめご了承ください。
- 本書の内容については万全を期しておりますが、万一お気づきの点やご不明な点がございましたら、お買い上げの販売店までお問い合わせください。
- 本書の内容の一部または全部を無断で複製・転載することを禁じます。

安全にお使いいただくために

- ご使用前に、この「安全にお使いいただくために」をよくお読みのうえ、正しくお使いください。
- ここで示した注意事項は、製品を安全に正しくお使いいただき、ご使用になる方や他の人々への危害や損害を未然に防止するためのものです。

注意事項

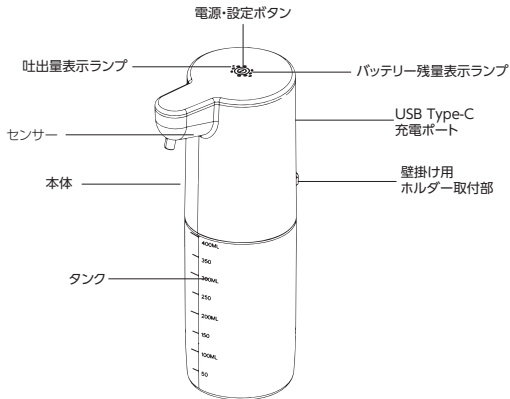
- 本製品を本来の用途以外に使用しないでください。
- 本体を水に浸けたり、水で丸洗いしたりしないでください。
- 濡れた手で充電ケーブルを抜き差ししないでください。
- 本製品を分解、修理、改造しないでください。
- 本体を落下させたり、強い衝撃を与えたりしないでください。
- 直射日光、高温、多湿を避けて使用・保管してください。
- 充電ポートに水分や汚れが付着した状態で充電しないでください。
- 定格入力を超える電源や急速充電器を使用しないでください。
- 異臭、異常な発熱、変形などがある場合は、直ちに使用を中止してください。
- 本体は必ず垂直に立てた状態で使用してください。本体を横向き、逆さま、傾けた状態で使用しないでください。
- 本体を逆さまにして置かないでください。

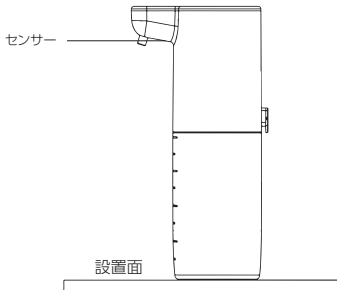
同梱品

同梱品がすべて揃っていることをご確認ください。
※万一、同梱品に不足がある場合は、お手数ですが、
お買い上げの販売店までご連絡ください。

- ・本体
- ・壁掛け用ホルダー
- ・USB Type-C充電ケーブル
- ・取扱説明書

各部のなまえ





卓上で使用する場合

1. 本体を安定した水平な場所に置きます。
2. 本体が垂直に立っていることを確認してください。
3. 水が直接かかる場所や、転倒しやすい場所には設置しないでください。

壁掛けで使用する場合

1. 取付面のほこり、油分、水分を拭き取ります。
2. 壁掛けフック裏面のはく離紙をはがします。
3. 壁掛けフックを壁面にしっかり貼り付けます。
4. 本体を壁掛けフックに取り付けます。

使用方法について

● 電源の入れ方

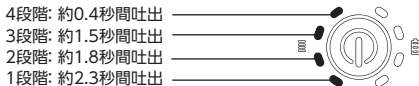
電源が切れている状態で、電源・設定ボタンを約3秒間長押ししてください。
バッテリー残量表示ランプと吐出量表示ランプが約3秒間点灯した後、
待機状態になります。

● 電源の切り方

電源・設定ボタンを、すべての表示ランプが消灯するまで押してください。

● 4段階の吐出量調節

電源が入っている状態で電源・設定ボタンを短く押すと、
吐出量を4段階で切り替えられます。
手をセンサーの下に近づけると、
設定されている段階に応じて液体を吐出します。



● バッテリー残量表示

4つの白色LEDランプで、
バッテリー残量の目安を確認できます。

1つ点灯: 約25%
2つ点灯: 約50%
3つ点灯: 約75%
4つ点灯: 約100%



● 充電中

充電中は、バッテリー残量表示ランプが点滅します。

充電完了

充電が完了すると、4つのバッテリー残量表示ランプがすべて点灯します。

バッテリー残量が少なくなると

バッテリー残量が少なくなると、センサーが反応した際に

バッテリー残量表示ランプが点滅します。充電してから使用してください。

●自動洗浄モード

内部に残った液体を排出したり、内部を洗浄したりするときに使用します。
電源が入っている状態で、電源・設定ボタンを約3秒間長押しします。
4つの吐出量表示ランプがすべて点灯し、自動洗浄モードに入ります。
手をセンサーの下に近づけると、洗浄動作を開始します。
自動洗浄モードは約25秒後に自動的に終了します。

ご注意

ボタンを長押ししただけでは、洗浄動作は開始しません。
自動洗浄モードに入った後、手をセンサーに近づけると作動します。
この構造により、水滴などが電源・設定ボタンに触れた場合でも、
センサーが手を検知しない限り洗浄動作は開始しません。



センサー部が遮られているとき
センサー部が異物などで遮られている場合は、
吐出量表示ランプが点滅します。
センサー部に液体、汚れ、異物などが付着していないか確認し、
柔らかい乾いた布で清掃してください。

※黒色など光を反射しにくい物体は、センサーが反応しない場合があります。

LSD-RA01-FWH/泡タイプ

●泡タイプ

泡タイプ専用のハンドソープに対応しています。
泡で出るタイプの液体をご使用ください。



LSD-RA01-LWH/ジェルタイプ

●ジェルタイプ

ジェルタイプのハンドソープや、
食器用洗剤などの粘度のある液体に対応しています。



※本製品には、泡タイプとジェルタイプがあります。
必ずお手元の製品タイプに合った液体をご使用ください。

充電時の注意

- 付属のUSB Type-C充電ケーブルを使用し、定格出力5V／1AのUSB電源アダプター（別売）で充電してください。
- 9V／12V出力などの急速充電器は使用しないでください。
- 本体を立てた状態で、安定した場所に置いて充電してください。
- 充電ポートや充電ケーブルに水分や汚れが付着していないことを確認してください。
- 水がかかる場所や、高温・多湿になる場所では充電しないでください。
- 充電中に本体が触れられないほど熱くなった場合は、直ちに充電を中止してください。

お手入れ方法

- 本製品を分解してお手入れすることはできません。
- 本体を水に浸けたり、水で丸洗いしたりしないでください。
- 本体の汚れは、柔らかい乾いた布で拭き取ってください。
- 汚れが落ちない場合は、中性洗剤を含ませた布をよく絞って拭き取ってください。
- センサー部に液体や汚れが付着している場合は、柔らかい乾いた布で清掃してください。
- ベンジン、シンナー、アルコールなどの有機溶剤や化学薬品は使用しないでください。
- 長期間使用しない場合や液体を入れ替える場合は、タンク内の液体を空にし、水を入れて自動洗浄モードで内部を洗浄してください。
- 洗浄後はタンク内に残った水を捨て、十分に乾燥させてください。

保管方法

- 初めて使用する前に、十分に充電してください。
- 長期間使用しない場合は、タンク内の液体を空にし、自動洗浄モードで内部を洗浄してから保管してください。
- 洗浄後は本体やタンク内に水分が残らないよう、十分に乾燥させてください。
- 本体は横向きや逆さまにせず、必ず立てた状態で保管してください。
- 直射日光の当たる場所、高温・多湿になる場所、火気や熱源の近くでは保管しないでください。
- バッテリーの劣化を防ぐため、長期間使用しない場合でも約2か月に一度充電してください。

廃棄する場合

- お住まいの地方自治体の処分方法に従って処理してください。

製品仕様

型番	LSD-RA01-LWH / LSD-RA01-FWH
タイプ	泡タイプ／ジェルタイプ
本体サイズ	約W107×D73×H204mm
質量	約241g
材質	ABS、PP、シリコン
タンク容量	約400mL
センサー感知距離	約3～5cm
自動洗浄時間	約25秒
定格入力	5V／1A
バッテリー	3.7V 1,200mAh
充電時間	約2時間
充電ポート	USB Type-C
使用環境温度	約3～55℃

※技術仕様は設計数値であり、保証値ではありません。

保証書

型番：LSD-RA01-LWH
LSD-RA01-FWH

保証期間：本体6か月間

お名前

ふりがな

様

ご住所

電話番号

-

-

〒

-

お買い上げ年月日

注文番号

年 月 日

○お問い合わせ先

株式会社万通商事

住 所： 〒273-0011千葉県船橋市湊町3-11-7

お問合せ電話番号： 0120-090-627

受 付 時 間： 平日:10時~17時
(年末年始・弊社休業日を除く)

ホ ー ム ペ ー ジ： www.tokaiz.jp

本書は日本国内においてのみ有効です。
THIS WARRANTY IS VALID ONLY IN JAPAN.

※本使用説明書の内容は、予告なしに変更になる場合があります。